

**DODATEK č. 1**  
**ke Smlouvě o dílo č. 2019/ORI/S/0311 uzavřené dne 01. 07. 2019**  
**(dále jen „Smlouva“)**

**I.**

**Smluvní strany**

**Objednatel** : město Orlová  
Zastoupené : Mgr. Miroslavem Chlubnou, starostou  
Se sídlem : Osvobození 796, 735 14 Orlová-Lutyně  
IČO : 00297577  
DIČ : CZ00297577  
Bankovní spojení : ČSOB a.s., pobočka Orlová  
Číslo účtu : 103957163/0300

Osoba oprávněná k podpisu a jednání ve věcech této smlouvy na základě Pověření ze dne 6. 11. 2018:

- Ing. Martina Szotkowská, vedoucí odboru rozvoje a investic, tel. č. +420 596 581 421,  
+420 603 711 676

Osoba pověřená jednat ve věcech technických :

- Ing. Alena Kasanová, realizace investičních akcí, tel. č. +420 596 581 439,  
+420 603 336 128

*(dále jen „objednatel“)*

a

**Zhotovitel** : **PROINK, s.r.o.**  
Místo podnikání/Sídlo : Starobělská 1133/5, 700 30 Ostrava-Zábřeh

Zapsán v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, vložka 25076, dne 2. února 2002

Zastoupené : Ing. Lenkou Šcupákovou  
IČO : 25900056  
DIČ : CZ25900056  
Bankovní spojení : Raiffeisenbank Ostrava  
Číslo účtu : XXXXXXXXXX  
Tel. : XXXXXXXXXX  
E-mail : lenka.scupakova@proinksro.cz

*(dále jen „zhotovitel“)*

(společně dále též označovány jako „Smluvní strany“)

**II.**

**Předmět změny závazku**

V souladu s ust. § 222 odst. 4 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“), se smluvní strany dohodly na uzavření Dodatku č. 1 ke Smlouvě na realizaci díla „**Aktualizace PD rekonstrukce parkoviště a**

## **chodníků vč. odvodnění za DKMO u domů č. p. 871-873 na ul. Osvobození v Orlové-Lutyni“.**

Tento Dodatek č. 1 řeší úpravu termínu a změnu ceny díla.

### **III.**

#### **Předmět Dodatku č. 1**

- I. V souladu s čl. X. – „Závěrečná ujednání“, odst. 3., se smluvní strany dohodly na následující změně čl. II. - „Předmět díla“, odst. 2. Smlouvy takto:  
Text odst. 2. se mění a doplňuje takto, přičemž jeho nové znění je následující:

#### *II.*

##### *Předmět díla*

##### **2. Rozsah předmětu díla:**

*Předmětem veřejné zakázky malého rozsahu je aktualizace zpracování projektové dokumentace pro společné povolení a dokumentace pro provedení stavby včetně rozpočtových nákladů pro stavbu pod názvem „Aktualizace PD rekonstrukce parkoviště a chodníků vč. odvodnění za DKMO u domů č. p. 871-873 na ul. Osvobození v Orlové-Lutyni“. Součástí nabídky bude inženýrská činnost pro zajištění povolení stavby.*

*Původní projektová dokumentace zahrnovala rekonstrukci stávajících parkovacích ploch a chodníků vč. odvodnění za účelem rozšíření parkovacích stání a zlepšení jejich parametrů šířkových a konstrukčních s ohledem na bezpečnost chodců. Jedná se o pozemky parc. č. 4/1, 4/2, 5, 474 v k. ú. Horní Lutyně.*

*Zadavatel požaduje aktualizaci projektové dokumentace pro stavební povolení, aktualizaci dokumentace pro výběr zhotovitele a současně dokumentaci pro realizaci stavby včetně rozpočtů, aktualizaci stanovisek dotčených orgánů a vlastníků sítí, zpracování hydrogeologického posudku a posouzení možnosti vsakování v souladu s podklady výzvy. Součástí bude i zpracování vizualizace návrhové části záměru.*

*Aktualizace PD bude zpracována v souladu:*

*- s dotačním programem OPŽP se 119. výzvou*

*(<https://www.opzp.cz/nabidka-dotaci/detail-vyzvy/?id=122>),*

*- pravidel pro žadatele a příjemce podpory ([https://www.opzp.cz/files/documents/storage/2019/01/04/1546601698\\_PrZaP\\_verze%2020.pdf](https://www.opzp.cz/files/documents/storage/2019/01/04/1546601698_PrZaP_verze%2020.pdf))*

*Součástí předmětu díla je rovněž:*

- *zajištění vstupních podkladů (např. provedení sond, stavebně-technický průzkum, prověření inženýrských sítí, projednání s objednatelem, zajištění výškopisu a polohopisu, geodetické zaměření apod.),*
- *aktualizace projektové dokumentace pro stavební povolení,*
- *aktualizace projektové dokumentace pro provádění stavby, která bude sloužit současně jako podklad pro vypracování nabídek v rámci výběrového nebo zadávacího řízení na veřejnou zakázku podle zákona,*
- *statická vizualizace projektu (zákres 3D objektů do fotografie).*

*Projektová dokumentace bude zpracována ve dvou stupních:*

- *projektová dokumentace pro stavební povolení bude vypracována v členění a rozsahu dle zákona č. 183/2006 Sb., stavební zákon, ve znění pozdějších předpisů a vyhlášky č. 499/2006 Sb., o dokumentaci staveb, ve znění pozdějších předpisů,*
- *projektová dokumentace pro provádění stavby bude vypracována v souladu s vyhláškou č. 169/2016 Sb., o stanovení rozsahu dokumentace veřejné zakázky na stavební práce a soupisu stavebních prací, dodávek a služeb s výkazem výměr.*

**Projektová dokumentace pro územní rozhodnutí resp. souhlas (DUR)  
v podrobnostech dokumentace pro provedení – návrh veřejného osvětlení**

- dokumentace dle vyhl. č. 499/2006 Sb. příl. č. 2
- inženýrská činnost, zastupování stavebníka
- zajištění správního rozhodnutí
- 6 tištěných paré, 1 CD

*Pokud ve výše uvedených demonstrativních výčtech dílčích činností některá není uvedena, pak vždy platí, že zhotovitel je povinen zajistit veškeré úkony vedoucí ke zdárnému ukončení díla.*

*Objednatel ve vztahu k třetí straně udělí zhotoviteli písemnou plnou moc, aby zastupoval město Orlová ve všech správních úkonech, včetně přebírání písemností, v celém správním řízení v rámci zpracování výše uvedené projektové dokumentace. Plná moc bude vystavena po oboustranném podpisu smlouvy o dílo.*

*Projektová dokumentace pro stavební povolení bude předána objednateli ve 3 originálních vyhotoveních v listinné podobě.*

*Projektová dokumentace pro provádění stavby bude objednateli předána v 6 vyhotoveních v listinné podobě a současně s listinnou podobou i 1 vyhotovení projektové dokumentace v elektronické podobě. Elektronická podoba je sjednána ve formátu PDF a DWG.*

*Zhotovitel je povinen předat jako součást tohoto stupně projektové dokumentace i elektronickou podobu soupisu stavebních prací, dodávek a služeb s výkazem výměr. Elektronickou podobou soupisu stavebních prací, dodávek a služeb s výkazem výměr se rozumí formát xls a formát pdf. Výkaz výměr ve formátu xls bude opatřen funkčními vzorci, buňky budou uzamčeny proti případným úpravám (mimo buňky pro zadání jednotkové ceny).*

*Zhotovitel bere na vědomí, že projektová dokumentace pro provádění stavby slouží současně jako podklad pro vypracování nabídek v rámci výběrového nebo zadávacího řízení na veřejnou zakázku podle zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů.*

*Zhotovitel je tedy povinen při jejím vypracování respektovat a dodržovat podmínky citovaného zákona a jeho prováděcích předpisů vztahujících se k projektové dokumentaci.*

*Statická vizualizace projektu (zákres 3D objektů do fotografie) bude objednateli předána objednateli ve 3 listinných a v 1 digitálním vyhotovení.*

*Detailní rozpracování řešení bude probíhat formou pravidelných konzultací na výrobních výborech, minimálně dvakrát měsíčně a veškeré připomínky objednatele budou neprodleně zakomponovány do projektové dokumentace.*

- II. V souladu s čl. X. – „Závěrečná ujednání“, odst. 3., se smluvní strany dohodly na následující změně čl. V. - „Cena díla“, odst. 1. Smlouvy takto:  
Text odst. 1. se mění a doplňuje takto, přičemž jeho nové znění je následující:

V.  
Cena díla

1. Smluvní strany se dohodly na této výši ceny za dílo:

<b>výkonová fáze</b>	<b>cena v Kč bez DPH</b>	<b>DPH 21%</b>	<b>cena v Kč celkem vč. DPH</b>
<i>Provedení sond, stavebně-technický průzkum, prověření inženýrských sítí, projednání s objednatelem, zajištění výškopisu a polohopisu, geodetické zaměření apod.</i>	68 000,00	14 280,00	82 280,00
<i>Aktualizace dokumentace pro stavební povolení</i>	176 000,00	36 960,00	212 960,00
<i>Projednání dokumentace s dotčenými orgány a ostatními účastníky stavebního řízení</i>	36 000,00	7 560,00	43 560,00
<i>Aktualizace projektové dokumentace pro provádění stavby v souladu s vyhláškou č. 169/2016 Sb., o stanovení rozsahu dokumentace veřejné zakázky na stavební práce a soupisu stavebních prací, dodávek a služeb s výkazem výměr včetně listinné a elektronické podoby soupisu stavebních prací, dodávek a služeb s výkazem výměr</i>	126 000,00	26 460,00	152 460,00
<i>Statická vizualizace projektu</i>	58 000,00	12 180,00	70 180,00
<b>Projektová dokumentace pro územní rozhodnutí resp. souhlas (DUR) v podrobnostech dokumentace pro provedení – návrh veřejného osvětlení</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- dokumentace dle vyhl. č. 499/2006 Sb. příl. č. 2</li> <li>- inženýrská činnost, zastupování stavebníka</li> <li>- zajištění správního rozhodnutí</li> <li>- 6 tištěných paré, 1 CD</li> </ul>	<b>35 900,00</b>	<b>7 539,00</b>	<b>43 439,00</b>
<b>Cena celkem</b>	<b>499 900,00</b>	<b>104 979,00</b>	<b>604 879,00</b>

III. V souladu s čl. X. – „Závěrečná ustanovení“ odst. 3. se smluvní strany dohodly na následující změně čl. III. – „Termín a místo plnění“ odst. 1. Smlouvy takto:

### III.

#### Termín a místo plnění

1. Zhotovitel se zavazuje předat zpracovanou projektovou dokumentaci pro stavební povolení do 31. 12. 2019 a Projektové dokumentace pro provádění stavby včetně statické vizualizace projektu do 31. 03. 2020. **Zhotovitel se dále zavazuje předat Projektovou dokumentaci pro společné územní řízení a dokumentaci pro provádění stavby - návrh veřejného osvětlení do 31. 05. 2020.**

Ostatní ujednání Smlouvy zůstávají v plném rozsahu beze změn.

### III.

#### Závěrečná ustanovení

1. Tento Dodatek č. 1 nabývá účinnosti dnem jeho uveřejnění v registru smluv (§ 6 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o registru smluv“), není-li stanovena účinnost pozdější, odvíjející se od lhůty stanovené v ust. § 5

odst. 2 zákona o registru smluv. Město Orlová tento dodatek zašle správci registru smluv k uveřejnění prostřednictvím registru smluv bez zbytečného odkladu, nejpozději do 30 dnů od jejího uzavření (§ 5 odst. 2 zákona o registru smluv). Město Orlová zašle nejpozději do 5 kalendářních dnů dodavateli potvrzení o uveřejnění smlouvy v registru smluv.

2. Smluvní strany se zavazují v rámci uzavřeného smluvního vztahu dodržovat Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27.04.2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů), (dále jen „GDPR“) a s tímto související zákona č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů (dále jen „Zákon“).

V případě porušení povinností vyplývajících z GDPR nebo Zákona odpovídá za tato porušení ta ze smluvních stran, jejímž jednáním či opomenutím k porušení GDPR nebo Zákona došlo.

Smluvní strany souhlasí s uvedením osobních údajů v dodatku tak, jak jsou tyto v dodatku uvedeny a prohlašují, že nakládání se smlouvou a dodatkem obsahující osobní údaje bude odpovídat povinnostem vyplývajícím z GDPR a Zákona

3. Obě smluvní strany prohlašují, že si ustanovení Dodatku č. 1 přečetly a rozumí jeho obsahu.
4. Dodatek č. 1 je vyhotoven v 5-ti stejnopisech s platností originálu podepsaných oprávněnými zástupci smluvních stran, přičemž objednatel obdrží 4 vyhotovení a zhotovitel 1 vyhotovení s platností originálu.
5. Tento Dodatek č. 1 byl uzavřen na základě usnesení Rady města Orlové č. 1382/35 dne 14. 12. 2016

V Orlové dne: 06. 11. 2019

V Ostravě dne: 05. 11. 2019

Za objednatele:

Za zhotovitele:

.....  
Ing. Martina Szotkowská  
vedoucí odboru rozvoje a investic  
na základě Pověření ze dne 6. 11. 2018

.....  
Ing. Lenka Ščupáková  
jednatelka společnosti